

## Behutsam auf moderne Thekentechnik gesetzt



### Landmetzgerei Jais, Luttenwang

- Touchscreen-Waagen und Bezahlautomat: Plus an Hygiene und Schnelligkeit
- Reibungslose Integration mit APRO.CON
- Regionale Landwirtschaft nach hohen Standards von „Unser Land“

**Mit einem Schwein und viel Eigeninitiative hat alles begonnen: Die Landmetzgerei Jais aus Luttenwang bei Fürstenfeldbruck hat ihre Wurzeln in der Direktvermarktung – und ist heute, gut 25 Jahre später, einer der größten Betriebe im Kreis. Im neuesten der drei Filialgeschäfte sichert das modulare Warenwirtschaftssystem APRO.CON in Verbindung mit Touchscreen-Thekenwaagen und einem Bezahlautomaten effiziente Prozesse.**

„Im Vergleich zu mancher Traditionsmetzgerei sind wir ein junger Betrieb“, summiert Walli Jais die Firmengeschichte. 1988 gründete sie mit ihrem Mann Engelbert Jais die Metzgerei. Zuvor hielt die Familie nebenher Schweine, schlachtete bald selbst und verkaufte die Erzeugnisse auf dem Bauernmarkt in Fürstenfeldbruck. Metzgermeister Jais ist noch heute mit einem Stand vertreten. „An einem typischen Samstag haben wir 250 Kunden – und viele sind uns seit Jahren treu“, so Jais.

#### **Regionaler Zusammenhalt stärkt Betrieb**

Dem Direktvermarkter-Gedanken ist die Familie Jais auch als „Vollzeit-Metzger“ treu geblieben. Die eigene Schweine-Erzeugung liefert inzwischen zu 100 Prozent das Schweinefleisch. Die weiteren Lieferanten kommen durchwegs aus der Region und produzieren nach hohen Standards. „Wir wollen verhindern, dass die kleinen Bauern, unsere Qualitätzulieferer, bei uns aussterben. Wir sind eben a bisschen traditionsbewusster als woanders“, sagt Walli Jais. Bei der Qualität ganz traditionell, ist die Metzgerei Jais im Verkauf modern aufgestellt. Zum



*Reibungslose Integration mit APRO.CON zwischen dem Bezahlautomat und den Waagen.*

Stammgeschäft in Luttenwang und der 2004 eröffneten Filiale an der S-Bahn-Haltestelle in Mammendorf kam im Jahr 2011 das Geschäft in Olching hinzu. Inmitten eines Gewerbegebiets und in direkter Nähe zu Supermärkten und Discountern gelegen, schauen hier viele Kunden zum Wocheneinkauf vorbei. Mittags ist die Heiße Theke von Jais beliebter Pilgerort für die Mitarbeiter der ansässigen Firmen.

#### **Bedienen per Touchscreen, zahlen per Automat**

Bedient wird an drei modernen Touchscreen-Waagen von METTLER TOLEDO, die Waagen-Händler und SYNER.CON-Mitglied Michael Mörtl installiert hat. Für die Stammkunden bereits ganz selbstverständlich: Das Geld kommt nach dem Einkauf nicht in die Hand der Verkaufskraft, sondern in einen Bezahlautomaten, der zentral und leicht zugänglich an der Theke integriert ist. „Unsere Verkäufer müssen kein Geld mehr anfassen – das ist ein Pluspunkt für die Hygiene und ein Vorteil, den auch die Kunden sehen. Das Geld ist sicher verwahrt, der Automat ist wie ein Safe und abends beim Kassensturz gibt es keine Fehlbeträge mehr“, zählt Walli Jais die Vorteile auf. „Die Integration mit unseren Waagen gestaltete sich dabei ganz einfach und funktioniert wirklich gut.“ Bedient wird wie gewohnt per Durchbedienung an den Touchscreen-Waagen UC-HT-M von METTLER TOLEDO. Ist der Einkauf beendet, drückt die Verkäuferin per Fingertipp den Totalbon aus, der über einen speziellen Barcode verfügt. Diesen Barcode scannt die Verkaufskraft am Bezahlautomat – und schon sieht der Kunde den Endbetrag und kann sein Geld einwerfen.

#### **Reibungslose Integration**

Für den Datenaustausch zwischen Waagen und Perfect Money-Bezahlautomat empfahl SYNER.CON Mitglied Michael Mörtl die Warenwirtschaftslösung APRO.CON, welche über die nötigen Schnittstellen verfügt, um eine Vielzahl betrieblicher Technik zu vernetzen. APRO.CON ermöglicht nun bei Jais einen reibungslosen Datenfluss der Preis- und Bonoinformationen und stellt nützliche Verkaufsauswertungen zur Verfügung. „Für die Kunden ist oft gar nicht so sehr der Preis entscheidend. Einer der wichtigsten Faktoren ist der Zeitdruck. Sie wollen oft möglichst schnell zwischen Arbeit, Pendeln und Freizeit ihren Einkauf erledigen – und dabei noch gute Qualität erhalten“, so Jais. „Unser Bedienkonzept trägt diesem Trend Rechnung.“

#### **Warenwirtschaft: komfortabel**

Die modulare Warenwirtschaft APRO.CON leistet eine Vernetzung aller Bereiche des Betriebs von der Herstellung bis zum Filialmanagement und Warenausgang. Bei Jais kommt die Lösung aktuell ausschließlich in der neuesten Filiale zum Einsatz. Walli Jais kann sich allerdings in Zukunft eine umfassendere Nutzung des Systems gut vorstellen. APRO.CON unterstützt nicht nur bei der reibungslosen Integration von Waagen- und Kassensystemen. Mit der Software lassen sich Betriebsabläufe von der Produktion bis zum Verkauf optimieren, Materialaufwand und Schwund reduzieren und der Personaleinsatz planen. Mit Waagen Mörtl hat Jais zudem einen Lieferanten für betriebliche Technik gefunden, der von Waagen über Produktionsmaschinen bis zur Software alles aus einer Hand liefert und installiert – und überdies nur 30 Minuten entfernt vom Stammgeschäft ist.

#### **Weitere Informationen unter**

- [www.landmetzgerei-jais.info](http://www.landmetzgerei-jais.info)
- [www.aprocon.de](http://www.aprocon.de)

#### **Kontakt**

- **APRO.CON Software GmbH & Co. KG**  
Rastede  
Tel: +49 (441) 80 06 999  
Mail: [jens.eden@aprocon.de](mailto:jens.eden@aprocon.de)
- **Michael Mörtl**  
Gilching  
Tel: +49 (8105) 37 70 17  
Mail: [info@waagen-moertl.de](mailto:info@waagen-moertl.de)